

ZHENG
NENGLIANG

根据教育部最新版《全日制义务教育语文课程标准》编写

童 年

原著 ◎(前苏联)高尔基

彩图注音版

腾讯儿童
kiddo.com

当当网
dangdang.com

亚马逊
amazon.cn

联合推荐

小学新课标正能量阅读书系



吉林美术出版社 | 全国百佳图书出版单位

••• 彩图注音版 •••

小学新课标正能量阅读书系

童年

CHILDHOOD

原著◎(前苏联)高尔基 改编◎于淑清



与经典同行，提升阅读正能量 ★ 与大师为伍，领略名著真魅力



图书在版编目(CIP)数据

童年 / (苏) 高尔基著；
于淑清编. -- 长春 : 吉林美术出版社, 2013.12
(小学新课标正能量阅读书系)
ISBN 978-7-5386-8011-9
I. ①童… II. ①高… ②于… III. ①长篇小说－苏
联－缩写 IV. ①I512.45
中国版本图书馆 CIP 数据核字(2013)第 282429 号

小学新课标正能量阅读书系

童年

原 著 (前苏联) 高尔基
改 编 于淑清
出 版 人 赵国强
选题策划统筹 功一
责任编辑 马杰
责任校对 沈蓓蕾
设计制作  吉林美术工作室
开 本 720mm×1000mm 1/16
字 数 80 千字
印 张 9
版 次 2014 年 1 月第 1 版
印 次 2014 年 1 月第 1 次印刷

出 版 吉林美术出版社
发 行 吉林美术出版社
地 址 吉林大成图文文化传播有限责任公司
邮 编 长春市人民大街 4646 号
电 话 130021
网 址 0431-86037809/0431-81153894
印 刷 www.jlmspress.com
印 刷 莱芜市新华印刷有限公司

小学新课标正能量阅读书系

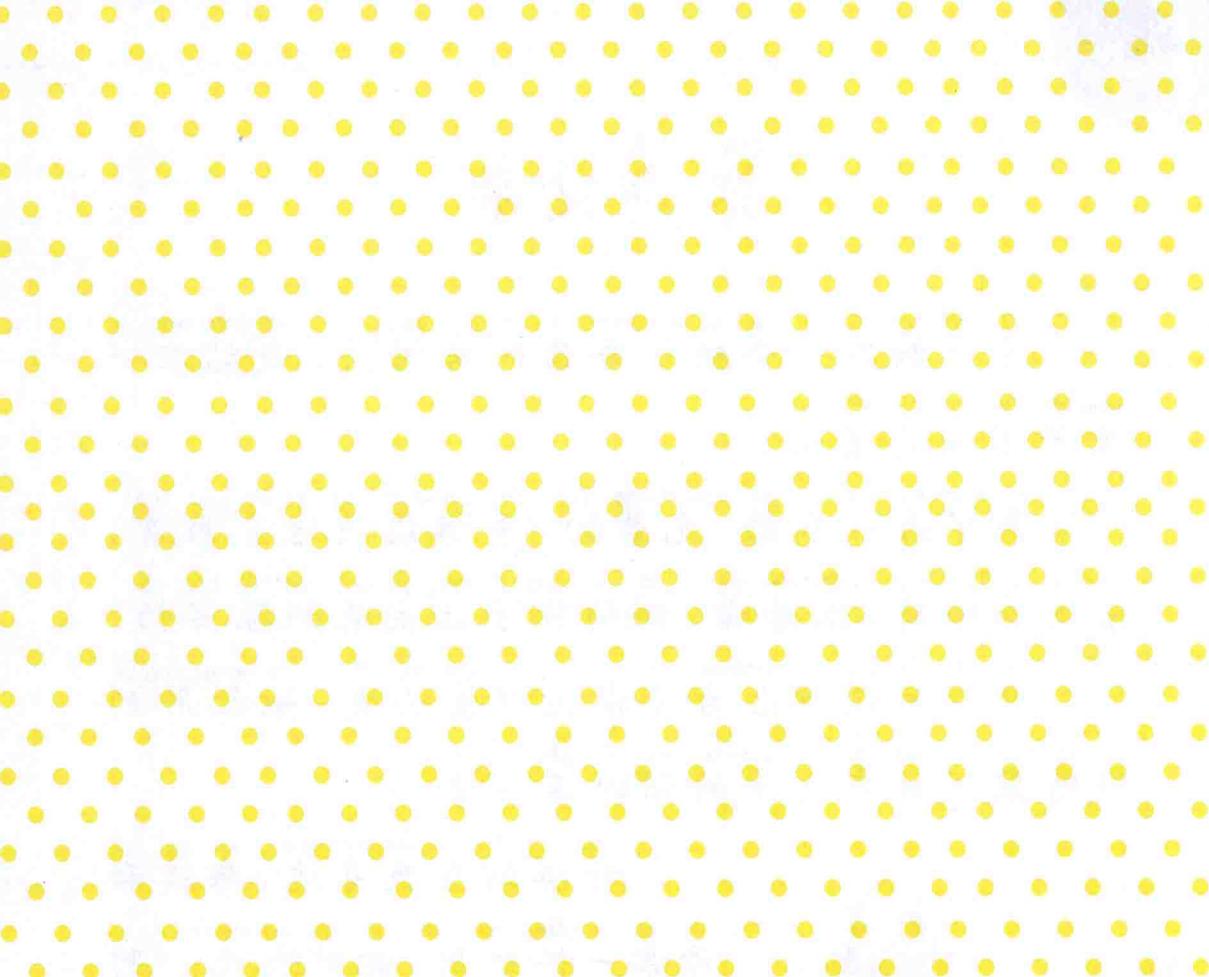
目录·童年·

CONTENTS



送别父亲	006
一顿毒打	017
茨冈之死	027
勇敢的外婆	040
识 字	048
家产之争	055





善良的外婆	062
“好事情”	073
彼得大伯的秘密	084
母亲回来了	094
我的父亲	102
保卫母亲	112
自食其力	131

ZHENG
NENGLIANG

根据教育部最新版《全日制义务教育语文课程标准》编写

童 年

原著 ◎(前苏联)高尔基

彩图注音版

腾讯儿童
kdd.qq.com

当当网
dangdang.com

亚马逊
amazon.cn

联合推荐

小学新课标正能量阅读书系



JL 吉林美术出版社 | 全国百佳图书出版单位



五星级绿色阅读

ZHENG NENGLIANG

小学新课标正能量阅读书系

宝葫芦的秘密	稻草人	一滴水	假如有绿野	鲁宾逊漂流记	列那狐的故事	爱丽丝梦游仙境	昆虫记	海底两万里	八仙过海	成吉思汗	水浒传	三国演义	西游记	红楼梦	红楼梦	西游记	爱丽丝漫游奇境记	秘密花园	秘密花园	童年	小飞侠彼得潘	柳林风声	小鹿斑比	绿墙安妮	水孩子	尼尔斯骑鹅旅行记	木偶奇遇记	格林童话	安徒生童话
--------	-----	-----	-------	--------	--------	---------	-----	-------	------	------	-----	------	-----	-----	-----	-----	----------	------	------	----	--------	------	------	------	-----	----------	-------	------	-------

选题策划统筹◎功一
责任编辑◎马杰



绿色印刷产品

扫一扫二维码
书讯早知道



上架指南：少儿文学
ISBN 978-7-5386-8011-9



定价：16.90 元

••• 彩图注音版 •••

小学新课标正能量阅读书系

童 年

CHILDHOOD

原著◎(前苏联)高尔基 改编◎于淑清



与经典同行，提升阅读正能量 ★ 与大师为伍，领略名著真魅力

小学新课标正能量阅读书系

目录·童年·

CONTENTS



送别父亲	006
一顿毒打	017
茨冈之死	027
勇敢的外婆	040
识 字	048
家产之争	055



善良的外婆.....	062
“好事情”	073
彼得大伯的秘密.....	084
母亲回来了.....	094
我的父亲.....	102
保卫母亲.....	112
自食其力.....	131



sòng bié fù qīn 送别父亲

fù qīn tāng zài yī gè xiǎo hūn àn de fáng jiān li wǒ zhàn zài yī
父亲躺在一个狭小昏暗的房间里，我站在一
páng dāi dāi de kàn zhe tā
旁呆呆地看着他。

tā chuān zhe bái yī fu guāng zhe jiǎo shǒu zhǐ jiāng yìng de wān qū zhe
他穿着白衣服，光着脚，手指僵硬地弯曲着，
jǐn bì zhe yǎn jīng zhāng zhe zuǐ tā de yàng zi ràng wǒ gǎn dào hěn hài pà
紧闭着眼睛，张着嘴。他的样子让我感到很害怕。

mǔ qīn guì zài dì shàng wèi fù qīn shū lǐ zhe tóu fa tā hóngzhǒng de
母亲跪在地上为父亲梳理着头发，她红肿的
yǎn jīng li bù shí yǒu dà chuàn de lèi zhū luò xià lái
眼睛里不时有大串的泪珠落下来。



wài pó zhàn zài wǒ shēn biān yǎn jīng hé
外婆站在我身边，眼睛和

mǔ qīn yī yàng hóngzhǒng tā duì wǒ shuō ā
母亲一样红肿，她对我说：“阿
liào shā gēn bà ba gào bié ba nǐ yǐ hòu
廖沙，跟爸爸告别吧，你以后
zài yě jiàn bu dào tā le
再也见不到他了。”

tā yào bǎ wǒ tuī dào fù qīn shēn
她要把我推到父亲身
biān qù kě wǒ què bù xiǎng dòng yīn wèi
边去，可我却不想动，因为
wǒ cóng méi jiàn guò zhè zhǒng chǎng miàn
我从没见过这种场面，
xīn lǐ gǎn dào hěn kǒng jù
心里感到很恐惧。

mǔ qīn píng shí zǒng shì dǎ ban
母亲平时总是打扮



de gān jìng lì luò kě shì jīn tiān
得干净利落，可是今天

què yī shān bù zhěng tā guì zài
却衣衫不整。她跪在

fù qīn shēn biān líng luàn de
父亲身边，凌乱的

tóu fa shèn zhì tiē dào le
头发甚至贴到了

fù qīn de liǎn shàng
父亲的脸上。

mén wài zhàn zhe hěn duō
门外站着很多

rén yǒu chuān hēi yī fu de xiāng xià
人，有穿黑衣服的乡下

rén yě yǒu jǐng chá nà xiē kě wù de jǐng chá bù nài fán de hǒu jiào zhe
人，也有警察。那些可恶的警察不耐烦地吼叫着：

“别磨蹭了，快点儿收拾吧！”

mǔ qīn tū rán cóng dì bǎn shàng yìng chēng qǐ shēn tǐ méi děng zhàn wěn
母亲突然从地板上硬撑起身体，没等站稳，

yòu wú lì de zuò le huí qù tā yǐ zài qiáng shàng shuāng mù jìn bì miàn
又无力地坐了回去。她倚在墙上，双目紧闭，面

sè tiě qīng biǎo qíng tòng kǔ de chòng wǒ dà hǎn guān shàng mén
色铁青，表情痛苦地冲我大喊：“关上门！”

wài miàn de rén kàn dào mǔ qīn de zhè ge yàng zi kāi shǐ zài nà er
外面的人看到母亲的这个样子，开始在那儿

yì lùn fēn fēn
议论纷纷。

dà jiā bié pà wǒ de nǚ ér méi yǒu dé huò luàn tā zhǐ shì yào
“大家别怕，我的女儿没有得霍乱，她只是要

shēng hái zi le qǐng dà jiā bù yào chǎo kàn zài shàng dì de fèn er shàng qǐng
生孩子了，请大家不要吵，看在上帝的分儿上，请

dà jiā bù yào chǎo wài pó pǎo dào mén kǒu hǎn qǐ lái
大家不要吵！”外婆跑到门口喊起来。





wǒ xià de duǒ zài jiǎo luò
我吓得躲在角落

li kàn zhe mǔ qīn zài dì shàng
里，看着母亲在地上

dǎ gǔn er tòng kǔ de shēn
打滚儿，痛苦地呻

yín wài pō wò zhù mǔ qīn
吟。外婆握住母亲

de shǒu duì tā shuō jiān
的手，对她说：“坚

chí zhù wǎ lì yà shèng mǔ
持住，瓦莉娅，圣母

huì bǎo yòu nǐ de
会保佑你的！”

wài pō gēn zhe mǔ qīn zài dì bǎn shàng zhē teng le bàn tiān tū rán
外婆跟着母亲在地板上折腾了半天，突然，

zài hēi àn zhōng wǒ tīng jiàn le yīng ér de kū shēng
在黑暗中，我听见了婴儿的哭声。

wài pō xīn xǐ de dà hǎn gǎn xiè shèng mǔ shì gè nán hái
外婆欣喜地大喊：“感谢圣母，是个男孩！”

fáng jiān li zhōng yú ān jìng xià lái wǒ suō zài jiǎo luò li shuì zháo le
房间里终于安静下来，我缩在角落里睡着了。

zài yī gè yǔ tiān wài pō dài zhe wǒ ān zàng le fù qīn
在一个雨天，外婆带着我安葬了父亲。

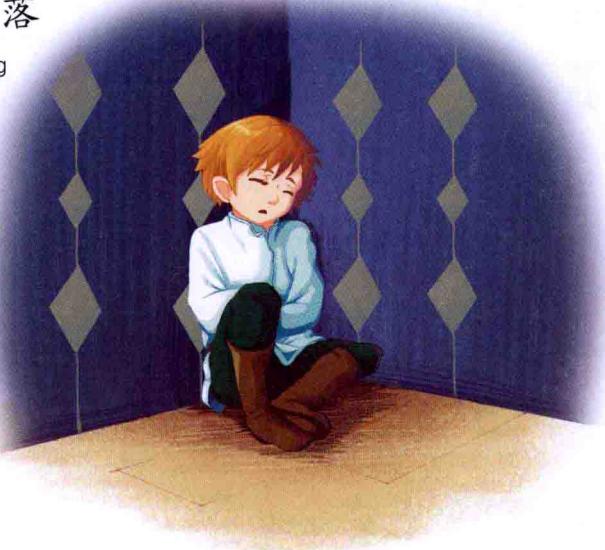
wǒ zhàn zài xiǎo tǔ qiū shàng kàn zhe tā men bǎ fù qīn de guān cai fàng
我站在小土丘上，看着他们把父亲的棺材放

jìn wā hǎo de kēng li zhàn zài fén páng biān de yǒu wǒ wài pō jǐng chá
进挖好的坑里。站在坟旁边的，有我、外婆、警察

hé liǎng gè ná tiě qiāo de xiāng xià rén
和两个拿铁锹的乡下人。

nà tiān de yǔ xià de hěn dà yǔ diǎn er bù tíng de dǎ zài dà jiā
那天的雨下得很大，雨点儿不停地打在大家

de shēnshàng
的身上。



kuài mái ba jǐng chā xiǎn de hěn bù nài fán wǒ kàn dào wài
“快埋吧！”警察显得很不耐烦。我看到外

pó yòng tóu jīn de yī jiǎo wǔ zhe liǎn yòu kū le qǐ lái xiāng xià rén lì
婆用头巾的一角捂着脸，又哭了起来。乡下人立

kè ná qǐ tiě qiāo wǎngkēng li tián tǔ
刻拿起铁锹，往坑里填土。

ā liào shā zǒu ba wài pó pāi wǒ de jiān bǎng tā dài
“阿廖沙，走吧！”外婆拍拍我的肩膀。她带

zhe wǒ chuāngguò xǔ duō fā hēi de shí zì jià xiàngyuǎn chù de jiào táng zǒu qù
着我穿过许多发黑的十字架，向远处的教堂走去。

xǐao dì di gāng chū shēng méi jǐ tiān jiù sì le tā de shēnshàng bāo zhe
小弟弟刚出生没几天就死了，他的身上包着

bái bù wài miàn chán zhe hóng sè de dài zi jìng jìng de tǎng zài yī zhāng xiǎo
白布，外面缠着红色的带子，静静地躺在一张小

zhǎo zì shàng jǐ tiān hòu wài pó mǔ qīn hé wǒ yī qǐ shàng le yī sōu
桌子上。几天后，外婆、母亲和我一起上了一艘

lún chuán
轮船。

wǒ zuò zài bāo fú shàng cóng
我坐在包袱上，从

chuāng hu xiàng wài wàng hún zhuó
窗户向外望，浑浊

de shuǐ fàn zhe pào mò jiàn
的水泛着泡沫，溅

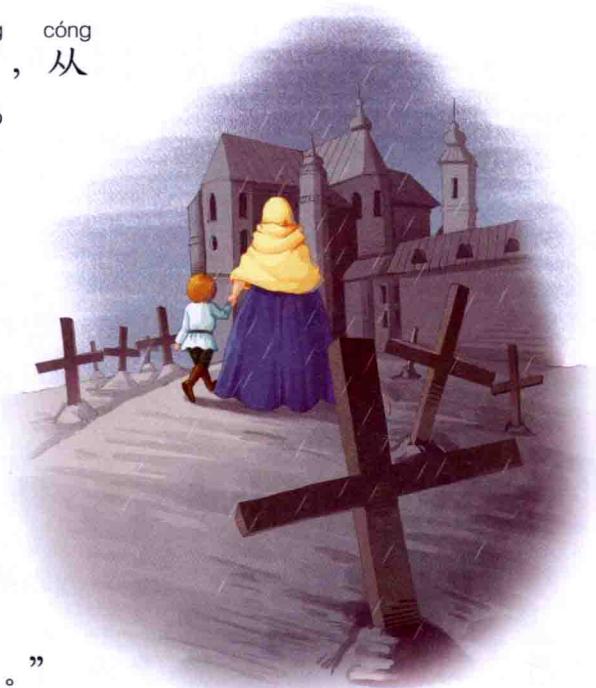
qǐ lái de shuǐ huā bù shí
起来的水花不时

de dǎ zài chuāng hu shàng
地打在窗户上。

wǒ bén néng de tiào le
我本能地跳了

qǐ lái 。
起来。

bié怕 ā liào shā
“别怕！阿廖沙。”





wài pó shuō zhe yòng tā nà shuāngwēn nuǎn de shǒu bǎ wǒ bào qǐ lái
外婆说着，用她那双温暖的手把我抱起来。

wài miàn de fēng làng hěn dà chuánshàng suǒ yǒu de dōng xi dōu zài chàn dǒu
外面的风浪很大，船上所有的东西都在颤抖，

chú le mǔ qīn tā bǎ shuāngshǒu zhēn zài nǎo hòu dāi dāi de kào zhe chuán bǎn
除了母亲。她把双手枕在脑后，呆呆地靠着船板

zhàn zhe yī dòng yě bù dòng
站着，一动也不动。

tā liǎn sè tiě qīng shuāngchún jǐn bì yī shēng bù xiǎng wài pó jīng
她脸色铁青，双唇紧闭，一声不响。外婆经

cháng duì mǔ qīn shuō wǎ lì yà chī diǎn er dōng xi ba nǎ pà zhǐ chī
常对母亲说：“瓦莉娅，吃点儿东西吧，哪怕只吃

yī diǎn er yě hǎo a mǔ qīn què shǐ zhōng yī shēng bù kēng
一点儿也好啊！”母亲却始终一声不吭。

tā hěn shǎo dào jiǎ bǎn shàng lái hǎo xiàng biàn chéng le lìng wài yī gè rén
她很少到甲板上来，好像变成了另外一个人，

zhè yī qiè dōu ràng wǒ jué de tā yuè lái yuè mò shēng
这一切都让我觉得她越来越陌生。

wài pó gēn wǒ shuō huà zǒng shì qīngshēngmàn yǔ de hé mǔ qīn shuō huà
外婆跟我说话总是轻声慢语的，和母亲说话

de shēng yīn suī rán shāo dà yī xiē kě yě hèn xiǎo xīn sì hū hái yǒu diǎn er
的声音虽然稍大一些，可也很小心，似乎还有点儿

dǎn qiè
胆怯。

tā xiàng shì yǒu diǎn er pà mǔ qīn zhè shǐ wǒ hé wài pó gèng qīn jìn le
她像是有点儿怕母亲，这使我和外婆更亲近了。

guò le yī huì er yī gè bái tóu fa de shuǐ shǒu zǒu jìn wǒ men de
过了会儿，一个白头发的水手走进我们的

fáng jiān tā chuān zhe yī shēn lán yī fu shǒu li ná zhe gè mù xiá zi
房间，他穿着一身蓝衣服，手里拿着个木匣子。

wài pó jiē guò mù xiá bǎ xiǎo dì di de shī tǐ fàng le jìn qù
外婆接过木匣，把小弟弟的尸体放了进去。

ránhòu mǔ qīn bào zhe mù xiá zi hé wài pó yī qǐ zǒu le bǎ wǒ hé
然后，母亲抱着木匣子和外婆一起走了，把我和

bái fà shuǐ shǒu liú zài chuán
白发水手留在船

cāngzhōng
舱中。

qì dí wū wū
汽笛呜呜

de xiǎng le wǒ zhī
地响了。我知

dào zhè shì chuán fā chū
道这是船发出

de shēng yīn suǒ yǐ
的声音，所以

bìng bù hài pà kě shì nà
并不害怕。可是那

ge shuǐ shǒu què jí cōngcōng de xiàng
个水手却急匆匆地向

wài pǎo qù ér qiè biān pǎo biān shuō děi kuài děi kuài wǒ jiàn zhuàng
外跑去，而且边跑边说：“得快，得快！”我见状

yě gēn zhe pǎo le chū qù
也跟着跑了出去。

hūn àn de guò dào lì yī gè rén yě méi yǒu zhè ràng wǒ gǎn dào hěn
昏暗的过道里一个人也没有，这让我感到很

hài pà yú shì wǒ pīn mìng de wǎng wài pǎo wǒ kàn dào yī xiē rén bēi zhe
害怕，于是我拼命地往外跑。我看到一些人背着

bāo fu tí zhe tí bāo jí cōngcōng de wǎngchuán de chū kǒu chù zǒu wǒ xiǎng
包袱、提着提包急匆匆地往船的出口处走。我想：

tā men yào xià chuán le wǒ yě gāi xià le
“他们要下船了，我也该下了。”

kě dāng wǒ hé dà jiā yī qǐ zǒu dào jiǎ bǎn páng de tà bǎn qián shí
可当我和大家一起走到甲板旁的踏板前时，

nà ge bái tóu fa de shuǐ shǒu fā xiànl e wǒ tā bǎ wǒ bào huí chuán cāng li
那个白头发的水手发现了我，他把我抱回船舱里，

xià hu wǒ shuō lǎo shì dāi zhe nǐ yào shì zài gǎn luàn pǎo wǒ jiù dǎ nǐ
吓唬我说：“老实待着，你要是再敢乱跑，我就打你！”





zhè ge shuǐ shǒu hěn xià
这个水手很吓

rén wǒ zhǐ hǎo tīng huà de
人，我只好听话地

kào zài xíng lì shàng zuì hòu
靠在行李上，最后

hán zhe lèi shuǐ shuì zháo le
含着泪水睡着了。

dāng wǒ xǐng lái shí
当我醒来时，

fā xiàn wài pó jiù zuò zài
发现外婆就坐在

shēn pángh yī kàn dào tā wǒ
身旁，一看到她我

jiù gǎn dào hěn ān xīn tā xiào
就感到很安心。她笑

de shí hou hēi sè de yǎn zhū liàng liàng de shǎn chū yī zhǒng nán yǐ yán biǎo
的时候，黑色的眼珠亮亮的，闪出一种难以言表

de yú kuài tā yá chǐ xuě bái miàn kǒng suī rán yǒu diǎn er hēi kě kàn shàng
的愉快，她牙齿雪白，面孔虽然有点儿黑，可看上

012 qù yī jiù hěn nián qīng
去依旧很年轻。

wǒ hěn xǐ huan wài pó wài pó lái zhī qián wǒ yī zhí shēng huó zài
我很喜欢外婆。外婆来之前，我一直生活在

hēi àn zhōng kě tā yī chū xiàn jiù bǎ wǒ cóng hēi àn zhōng dài jìn le guāng
黑暗中，可她一出现，就把我从黑暗中带进了光

míng tā shì wǒ yǒng yuǎn de péng you yě shì zuì liǎo jiě wǒ de rén tā
明！她是我永远的朋友，也是最了解我的人！她

yòng wú sī de ài yǐn dǎo zhe wǒ ràng wǒ zài rèn hé jiān nán de huán jìng zhōng
用无私的爱引导着我，让我在任何艰难的环境中

dōu bù huì sàng shī shēng cún de yǒng qì
都不会丧失生存的勇气！

lún chuán jiù zhè yàng huǎn màn de xíng jìn zhe wǒ men zài chuán shàng dù guò
轮船就这样缓慢地行进着。我们在船上度过

